



AL...D CFG



Axial fan



Example configuration shown

CONTENTS

1.	FOREWORD	2
2.	IMPORTANT INFORMATION	2
3.	GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS	3
4.	ADHERE TO THE FOLLOWING INSTRUCTIONS	5
5.	PRODUCT INFORMATION	5
6.	DELIVERY CONTENTS	6
7.	TECHNICAL DATA	7
8.	DIMENSIONS	9
9.	TRANSPORT AND STORAGE	11
10.	ASSEMBLY	12
11.	ELECTRICAL CONNECTION	14
12.	COMMISSIONING	18
13.	MAINTENANCE AND CLEANING	18
14.	LIFETIME AND DISPOSAL	20
15.	TROUBLESHOOTING	21

1. FOREWORD

Dear customers,

Thank you for choosing our device.

Before operating the unit, please read carefully these installation, operating and maintenance instructions. If you have any questions, please contact: (Contact details see page 1)

The data provided in these installation, operating and maintenance instructions are for the product description only. A statement about a certain condition or a suitability for a certain application cannot be derived from our information. The information does not release the user from his own assessments and examinations.

All rights reserved by the manufacturer, even in the event of industrial property rights.

Any disposal such as copying and distribution rights lies with us.

2. IMPORTANT INFORMATION



This manual contains important information on the safe and appropriate assembly, transport, commissioning, operation, maintenance, disassembly and simple troubleshooting of the product.

The product has been manufactured according to the accepted rules of current technology.

There is, however, still a danger of personal injury or damage to equipment if the following general safety instructions and the warnings before the steps contained in these instructions are not complied with.

- Read these instructions completely and thoroughly before working with the product.
- Keep these instructions in a location where they are accessible to all users at all times.
- Always include the operating instructions when you pass the product on to third parties.

2.1. Other applicable documents and information

The following documents and information must be observed in addition to the installation, operating and maintenance instructions:

Nameplate

Other applicable standards:

- DIN VDE 0100-100
- DIN EN 60204-1
- DIN EN ISO 13857
- DIN EN ISO 12100
- DIN 24154R3
- VDI 2052
- VDMA 24186-1

Available documents at www.ruck.eu

- Installation, operating and maintenance instructions
- Programming instruction FU (three-phase version)
- EC Declarations of conformity
- EC-Declaration of Incorporation (Directive 2006/42/EC)
- Commissioning report
- Call to Tender
- Dimensioned drawing
- Technical drawing DWG
- Technical drawing DXF
- 3D STEP

2.2. Provisions and regulations

When properly installed and operated, the device complies with the applicable standards and EU Directive at the time of its placing on the market.

In addition, observe generally valid, legal and other binding regulations of the European or national legislation as well as the regulations in your country for accident prevention and environmental protection.

2.3. Warranty and liability

Our devices are manufactured to the highest technical level in accordance with the generally accepted rules of technology. They are subject to constant quality controls. Because the products are being constantly developed, we reserve the right to make changes to the products at any time and without prior announcement. We assume no liability for the correctness or completeness of these installation, operating and maintenance instructions.

To ensure your warranty claims, it is imperative to provide a commissioning report and a maintenance record.

Warranty and liability claims for personal injury and property damage are excluded if they are due to one or more of the following causes:

- Improper use
- Improper mounting, commissioning, operation and maintenance
- Operating the device with defective and / or non-functional safety and protective devices
- Failure to observe the instructions regarding transportation, installation, operation and maintenance
- Unauthorized structural changes to the device
- Poor monitoring and replacement of maintenance parts
- Improperly performed repairs
- Disasters and force majeure

3. GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

Planners, plant engineers and operators are responsible for ensuring that the product is installed and operated correctly.

- Use our devices only in perfect technical condition.
- Check the device for obvious defects, such as cracks in the housing or missing rivets, screws, caps or other application-relevant defects.
- Only use the device in the power range specified in the technical data and on the nameplate.
- Protection against contact and being sucked in and safety distances should be provided in accordance with DIN EN 13857.
- Generally prescribed electrical and mechanical protection devices are to be provided by the client.
- Safety components must not be bypassed or put out of operation.
- The product may be operated by personnel with limited physical, sensory or mental capacities only if they are supervised or have been instructed by responsible personnel.
- Children must be kept away from the product.

3.1. Intended use

Our devices are incomplete machineries as defined in the EU Machinery Directive 2006/42/EC (partly completed machinery). The product is a not ready-for-use machine in terms of the machine directive. Fan for conveying clean and slightly dusty air. It is intended exclusively for installation in a machine or in ventilation equipment and installations or for combination with other components to form a machinery or installation. The product may be commissioned only if it is integrated in the machinery/system for which it is designed and the machinery/system fully complies with the EC machinery directive.

Observe the operating conditions and performance limits specified in the technical data.

Conveying and ambient temperatures must be observed according to the technical data and the nameplate.

Intended use also implies that you have fully read and understood this manual.



Improper use may result in danger to the life and limb of the user or third parties or damage to the system or other property.

3.2. Improper use

Any use of the product other than described in chapter "Intended use" is considered as improper.

The following points are improper and dangerous:

- Delivery of explosive and flammable media or operation in potentially explosive atmospheres.
- The conveyance of greasy and moist media (over 90% relative humidity).
- Delivery of aggressive and abrasive media.
- Operation without the duct system.
- Operation with closed air connections.
- The use on vehicles, aircrafts and ships.

3.3. Personnel qualifications

Assembly, commissioning, operation, disassembly and service (including maintenance and repair) require basic mechanical and electrical knowledge, as well as knowledge of the appropriate technical terms. In order to ensure operating safety, these activities may therefore only be carried out by qualified technical personnel or a person under the direction and supervision of qualified personnel. Qualified personnel are those who can recognize possible hazards and institute the appropriate safety measures due to their professional training, knowledge, and experience, as well as their understanding of the relevant conditions pertaining to the work to be done. Qualified personnel must observe the rules relevant to the subject area.

3.4. Safety instructions in this manual

In this manual, there are safety instructions before the steps whenever there is a danger of personal injury or damage to the equipment. The measures described to avoid these hazards must be observed.

Safety sign (warning triangle)	Consequence
	General warning! Indicates possible hazardous situations. Failure to observe the warnings may result in personal injury and / or damage to property.
	Electricity warning (hazardous voltage)! Indicates possible hazards due to electricity. Failure to observe the warnings may result in death, injury and/or damage to property.
	Hot surface warning! Indicates possible hazards due to high surface temperatures. Failure to observe the warnings may result in personal injury and/or damage to property.
	Finger-Crushing Warning! Indicates possible hazards due to moving and rotating parts. Failure to observe the warnings may result in personal injury.
	Overhead load warning! Indicates possible hazards due to overhead loads. Failure to observe the warnings may result in death, injury and/or damage to property.
	Follow important information! Instructions for safe, optimum use of the product.

Safety instructions are set out as follows:

Safety sign (warning triangle)

- Type of risk!
 - » Consequences
 - Precautions
- Draws attention to the risk.
- Identifies the type or source of the hazard.
- Describes what occurs when the safety instructions are not complied with.
- States how the hazard can be avoided.



- General warning
 - » Failure to observe the warnings may result in personal injury and / or damage to property.
 - Unauthorized repairs may cause personal injury and / or damage to property, in which case the manufacturer's guarantee or warranty will not apply.



- Electricity warning (hazardous voltage)!
 - » Failure to observe the hazard may result in death, injury or damage to property.
 - Before performing any work on conductive parts, always disconnect the unit completely from the electricity supply and make sure that it cannot be switched back on again.



- Caution! Burning hazard.
 - » Failure to observe the hazard may result in personal injury and/or damage to property.
 - Do not touch the surface until the motor and heater have cooled.



- Never reach into the impeller or other rotating or moving parts.
 - » Failure to observe the hazard may lead to serious injury.
 - Work may only be performed once the impeller has come to a complete halt.



- Never reach into the impeller or other rotating or moving parts.
 - » Failure to observe the hazard may lead to serious injury.
 - Work may only be performed once the impeller has come to a complete halt.



- Never clean the internal space with flowing water or a high-pressure cleaner. Do not use aggressive or easily flammable products for cleaning (impellers/housing).
 - Only use mild soapsuds. The impeller should be cleaned with a cloth or brush.

4. ADHERE TO THE FOLLOWING INSTRUCTIONS

4.1. General instructions

- Persons who assemble, operate, disassemble or maintain our devices must not be under the influence of alcohol, drugs or pharmaceuticals that may affect perception and responsiveness.
- Responsibilities for the operation, maintenance and regulation of the product should be clearly determined and observed so that there can be no unclear areas of responsibility with regard to safety.

4.2. Indications assembly

- Disconnect all of the product's poles from the mains before installing the product or connecting or removing plugs. Make sure that the product cannot be switched back on again.
- Lay cables and lines so that they cannot be damaged and no one can trip over them.
- Information signs must not be changed or removed.

4.3. Indications Commissioning

- Make sure that all electrical connections are either used or covered. Commission the product only if it is installed completely.
- The power switch must always be fully functional and easy accessible!

4.4. Indications during operation

- Only authorized personnel is allowed to operate the setting mechanisms of the components or parts, under the provision that the system is used as intended.
- In an emergency, or if there is a fault, or other irregularities, switch the equipment off and make sure it cannot be switched back on again.
- The technical data given on the rating plate must not be exceeded.

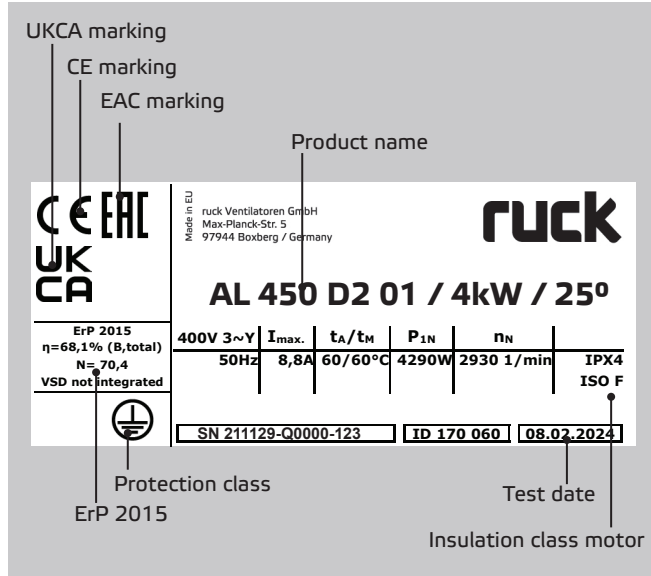
5. PRODUCT INFORMATION

Description:

- Fan for ventilation systems
- Conveyance of clean and slightly dusty air up to 60°C
- Aerodynamically optimized axial impeller
- Motor inside the airflow
- Thermal motor protection to be connected on site
- Outdoor installation possible
- Discharge pushing over the motor
- Housing made of powder-coated steel
- Impeller made of powder-coated steel
- Three-phase motor in IE3 design
- Three-phase motor controllable via frequency converter
- Available with different blade angles. The actual angle can be found on the nameplate.

5.1. Nameplate

ATTENTION! The information on the nameplate must always be observed!



Legend:

- I_{max} Max. current consumption
- t_A/t_M Max. ambient temperature / Max. medium temperature
- P_{1N} Rated power consumption
- n_N Rated speed
- ErP Data ErP Conformity, if required according to Reg. 327/2011
- η Overall efficiency
- N Efficiency at the optimum energy efficiency
- ID Item number
- SN Serial number

6. DELIVERY CONTENTS

- 1 x Axial fan
- 1 x Installation, operating and maintenance instructions
- EC Declarations of conformity
- EC-Declaration of Incorporation (Directive 2006/42/EC)

7. TECHNICAL DATA

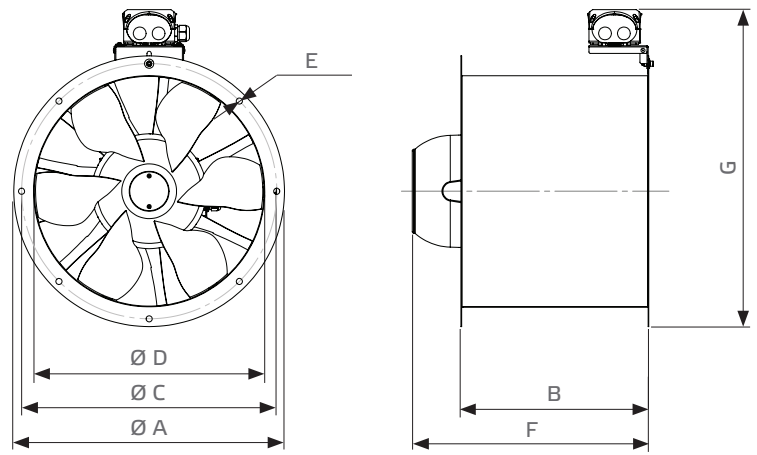
Product name	Item number	Voltage U_N V	Frequency f_N Hz	Rated power consumption P_N W	Max. motor current I_{max} A	Max. ambient temperature t_A °C	Max. medium temperature t_M °C	Wiring diagram	Weight kg
AL 315 D2 01 CFG	167527	400V 3~Y	50	888	1,7	60	60	141263	18,5
AL 315 D2 03 CFG	169904	400V 3~Y	50	672	1,55	60	60	141263	21,4
AL 315 D4 01 CFG	169908	400V 3~Y	50	584	0,9	60	60	141263	19,3
AL 355 D2 02 CFG	169960	400V 3~Y	50	882	1,81	60	60	141263	18,3
AL 355 D2 01 CFG	168085	400V 3~Y	50	1162	2,5	60	60	141263	21,2
AL 355 D4 01 CFG	170035	400V 3~Y	50	645	0,79	60	60	141263	20,3
AL 400 D2 01 CFG	167763	400V 3~Y	50	3448	6,0	60	60	141263	29,7
AL 400 D2 02 CFG	169963	400V 3~Y	50	1171	2,57	60	60	141263	22,4
AL 400 D2 03 CFG	169989	400V 3~D	50	1656	3,3	60	60	141263	30,2
AL 400 D4 01 CFG	170053	400V 3~Y	50	812	1,4	60	60	141263	23,2
AL 400 D4 02 CFG	170056	400V 3~Y	50	1118	2,09	60	60	141263	31,0
AL 450 D2 01 CFG	170060	400V 3~D	50	4288	8,77	60	60	141263	45,6
AL 450 D2 02 CFG	170908	400V 3~Y	50	2491	4,95	60	60	141263	61,9
AL 450 D4 02 CFG	170914	400V 3~Y	50	1234	2,11	60	60	141263	27,9
AL 450 D4 01 CFG	167493	400V 3~Y	50	867	1,8	60	60	141263	25,4
AL 450 D4 03 CFG	170917	400V 3~Y	50	1657	3,02	60	60	141263	29,4
AL 500 D2 01 CFG	167963	400V 3~D	50	5803	11,6	60	60	141263	69,3
AL 500 D2 02 CFG	170066	400V 3~D	50	4250	8,81	60	60	141263	53,6
AL 500 D2 03 CFG	171003	400V 3~D	50	7963	13,86	60	60	141263	81,0
AL 500 D4 01 CFG	170104	400V 3~Y	50	1230	2,48	60	60	141263	38,5
AL 500 D4 02 CFG	170107	400V 3~Y	50	1631	2,97	60	60	141263	40,0
AL 500 D4 03 CFG	170110	400V 3~Y	50	2563	4,59	60	60	141263	51,5
AL 560 D4 01 CFG	167203	400V 3~Y	50	1632	3,9	60	60	141263	42,1
AL 560 D4 02 CFG	169791	400V 3~Y	50	2404	5,03	60	60	141263	49,3
AL 560 D4 04 CFG	169770	400V 3~D	50	3984	7,5	60	60	141263	61,1
AL 630 D4 03 CFG	170113	400V 3~Y	50	2393	5,01	60	60	141263	57,7
AL 630 D4 01 CFG	167885	400V 3~D	50	4474	14,3	60	60	141263	65,2
AL 630 D6 01 CFG	170132	400V 3~Y	50	1230	2,47	60	60	141263	52,0
AL 630 D6 02 CFG	170143	400V 3~Y	50	1662	3,78	60	60	141263	61,5
AL 710 D4 02 CFG	170116	400V 3~D	50	4245	8,99	60	60	141263	71,9
AL 710 D4 03 CFG	170135	400V 3~D	50	5658	10,83	60	60	141263	88,0
AL 710 D4 01 CFG	167431	400V 3~D	50	7693	13,8	60	60	141263	68,5
AL 710 D6 01 CFG	170148	400V 3~Y	50	2426	4,76	60	60	141263	72,5
AL 710 D6 02 CFG	170151	400V 3~D	50	3237	6,99	60	60	141263	99,0

Product name	Item number	Voltage U_N	Frequency f_N	Rated power consumption P_N	Max. motor current I_{max}	Max. ambient temperature t_a	Max. medium temperature t_M	Wiring diagram	Weight
		V	Hz	W	A	°C	°C		kg
AL 800 D4 04 CFG	170172	400V 3~D	50	5738	11	60	60	141263	142,1
AL 800 D4 02 CFG	170199	400V 3~D	50	7788	14,51	60	60	141263	131,6
AL 800 D4 03 CFG	167640	400V 3~D	50	11008	21,0	60	60	141263	186,1
AL 800 D4 05 CFG	170163	400V 3~D	50	14032	25,21	60	60	141263	195,1
AL 800 D4 06 CFG	170206	400V 3~D	50	17014	31,73	60	60	141263	243,1
AL 800 D6 01 CFG	170215	400V 3~Y	50	2473	4,97	60	60	141263	114,1
AL 800 D6 03 CFG	170220	400V 3~D	50	6932	13,45	60	60	141263	161,1
AL 900 D4 02 CFG	170176	400V 3~D	50	7806	15,09	60	60	141263	169,2
AL 900 D4 03 CFG	170179	400V 3~D	50	11223	25,08	60	60	141263	200,8
AL 900 D4 04 CFG	170182	400V 3~D	50	15549	27,38	60	60	141263	244,8
AL 900 D4 05 CFG	170186	400V 3~D	50	19437	34	60	60	141263	272,0
AL 900 D6 02 CFG	167840	400V 3~D	50	5983	12,4	60	60	141263	177,2
AL 900 D6 03 CFG	170189	400V 3~D	50	11152	21,33	60	60	141263	227,0
AL 1000 D4 01 CFG	170227	400V 3~D	50	11422	23,95	60	60	141263	220,0
AL 1000 D4 02 CFG	170230	400V 3~D	50	15421	33,89	60	60	141263	264,0
AL 1000 D4 03 CFG	170233	400V 3~D	50	19319	44,38	60	60	141263	280,0
AL 1000 D4 04 CFG	170236	400V 3~D	50	26746	54,19	60	60	141263	550,0
AL 1000 D6 02 CFG	170239	400V 3~D	50	5922	13,5	60	60	141263	195,0
AL 1000 D6 03 CFG	167366	400V 3~D	50	11535	24,2	60	60	141263	265,0
AL 1120 D6 02 CFG	169146	400V 3~D	50	11490	24,02	60	60	141263	298,0
AL 1120 D6 03 CFG	170259	400V 3~D	50	18279	34,19	60	60	141263	345,0
AL 1120 D6 05 CFG	170265	400V 3~D	50	21427	40,8	60	60	141263	394,0
AL 1250 D6 01 CFG	170281	400V 3~D	50	11364	23,97	60	60	141263	280,0
AL 1250 D6 02 CFG	170291	400V 3~D	50	18731	36,39	60	60	141263	365,0
AL 1250 D6 03 CFG	167270	400V 3~D	50	22787	44,1	60	60	141263	376,0
AL 1250 D6 04 CFG	170294	400V 3~D	50	28454	55,38	60	60	141263	550,0

Due to the maximum permissible frequency, various items must be operated with a frequency converter. See table under 11.4. Frequency converter.

8. DIMENSIONS

AL...D CFG



Produktbezeichnung	Artikelnummer	A	B	C	D	E	F	G
		mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm
AL 315 D2 01 CFG	167527	380	383	355	315	8 x Ø10	-	473
AL 315 D2 03 CFG	169904	380	383	355	315	8 x Ø10	-	473
AL 315 D4 01 CFG	169908	380	383	355	315	8 x Ø10	-	473
AL 355 D2 02 CFG	169960	420	383	395	355	8 x Ø10	-	513
AL 355 D2 01 CFG	168085	420	383	395	355	8 x Ø10	-	513
AL 355 D4 01 CFG	170035	420	383	395	355	8 x Ø10	-	513
AL 400 D2 01 CFG	167763	480	368	450	400	8 x Ø12	395	571
AL 400 D2 02 CFG	169963	480	368	450	400	8 x Ø12	-	571
AL 400 D2 03 CFG	169989	480	368	450	400	8 x Ø12	395	571
AL 400 D4 01 CFG	170053	480	368	450	400	8 x Ø12	-	571
AL 400 D4 02 CFG	170056	480	368	450	400	8 x Ø12	395	571
AL 450 D2 01 CFG	170060	530,5	368	500	450	8 x Ø12	464	621
AL 450 D2 02 CFG	170908	530,5	368	500	450	8 x Ø12	404	621
AL 450 D4 02 CFG	170914	530,5	368	500	450	8 x Ø12	404	621
AL 450 D4 01 CFG	167493	530,5	368	500	450	8 x Ø12	-	621
AL 450 D4 03 CFG	170917	530,5	368	500	450	8 x Ø12	404	621
AL 500 D2 01 CFG	167963	590	443	560	500	12 x Ø12	552,5	681
AL 500 D2 02 CFG	170066	590	443	560	500	12 x Ø12	476	681
AL 500 D2 03 CFG	171003	590	443	560	500	12 x Ø12	552,5	681
AL 500 D4 01 CFG	170104	590	443	560	500	12 x Ø12	-	681
AL 500 D4 02 CFG	170107	590	443	560	500	12 x Ø12	-	681
AL 500 D4 03 CFG	170110	590	443	560	500	12 x Ø12	-	681
AL 560 D4 01 CFG	167203	650	443	620	560	12 x Ø12	-	741
AL 560 D4 02 CFG	169791	650	443	620	560	12 x Ø12	474	741
AL 560 D4 04 CFG	169770	650	443	620	560	12 x Ø12	490,5	741
AL 630 D4 03 CFG	170113	720	443	690	630	12 x Ø12	486	810
AL 630 D4 01 CFG	167885	720	443	690	630	12 x Ø12	503	810
AL 630 D6 01 CFG	170132	720	443	690	630	12 x Ø12	486	810
AL 630 D6 02 CFG	170143	720	443	690	630	12 x Ø12	503	810
AL 710 D4 02 CFG	170116	810	433	770	710	16 x Ø12	521	895
AL 710 D4 03 CFG	170135	810	433	770	710	16 x Ø12	563	895
AL 710 D4 01 CFG	167431	810	433	770	710	16 x Ø12	601	895
AL 710 D6 01 CFG	170148	810	433	770	710	16 x Ø12	521	895
AL 710 D6 02 CFG	170151	810	433	770	710	16 x Ø12	601	895

Produktbezeichnung	Artikelnummer	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm
AL 800 D4 04 CFG	170172	900	648	860	800	16 x Ø12	-	972
AL 800 D4 02 CFG	170199	900	648	860	800	16 x Ø12	-	972
AL 800 D4 03 CFG	167640	900	648	860	800	16 x Ø12	769	972
AL 800 D4 05 CFG	170163	900	648	860	800	16 x Ø12	761	972
AL 800 D4 06 CFG	170206	900	648	860	800	16 x Ø12	819	972
AL 800 D6 01 CFG	170215	900	648	860	800	16 x Ø12	-	972
AL 800 D6 03 CFG	170220	900	648	860	800	16 x Ø12	-	972
AL 900 D4 02 CFG	170176	1010	638	970	900	16 x Ø15	670	1081
AL 900 D4 03 CFG	170179	1010	638	970	900	16 x Ø15	794	1087
AL 900 D4 04 CFG	170182	1010	638	970	900	16 x Ø15	786	1087
AL 900 D4 05 CFG	170186	1010	638	970	900	16 x Ø15	844	1087
AL 900 D6 02 CFG	167840	1010	638	970	900	16 x Ø15	694	1081
AL 900 D6 03 CFG	170189	1010	638	970	900	16 x Ø15	786	1087
AL 1000 D4 01 CFG	170227	1110	638	1070	1000	16 x Ø15	814	1188
AL 1000 D4 02 CFG	170230	1110	638	1070	1000	16 x Ø15	806	1188
AL 1000 D4 03 CFG	170233	1110	638	1070	1000	16 x Ø15	864	1188
AL 1000 D4 04 CFG	170236	1110	638	1070	1000	16 x Ø15	864	1188
AL 1000 D6 02 CFG	170239	1110	638	1070	1000	16 x Ø15	714	1181
AL 1000 D6 03 CFG	167366	1110	638	1070	1000	16 x Ø15	806	1188
AL 1120 D6 02 CFG	169146	1240	728	1190	1120	20 x Ø15	836	1314
AL 1120 D6 03 CFG	170259	1240	728	1190	1120	20 x Ø15	958	1314
AL 1120 D6 05 CFG	170265	1240	728	1190	1120	20 x Ø15	958	1314
AL 1250 D6 01 CFG	170281	1370	728	1320	1250	20 x Ø15	866	1445
AL 1250 D6 02 CFG	170291	1370	728	1320	1250	20 x Ø15	866	1445
AL 1250 D6 03 CFG	167270	1370	728	1320	1250	20 x Ø15	988	1445
AL 1250 D6 04 CFG	170294	1370	728	1320	1250	20 x Ø15	1086	1445

9. TRANSPORT AND STORAGE

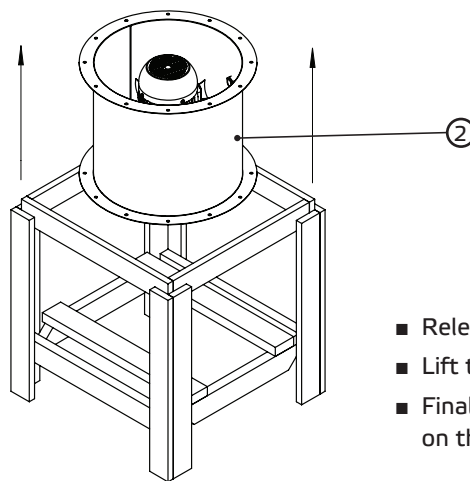
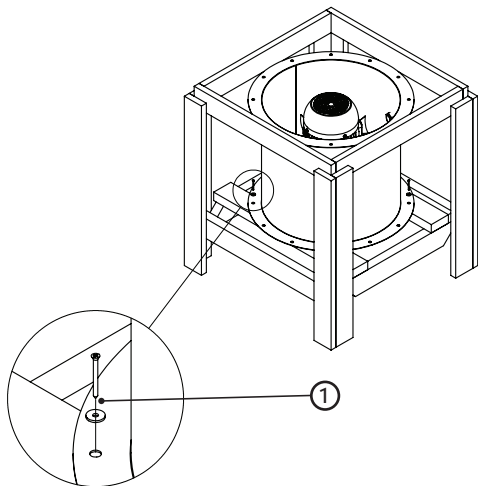
Transport and storage should only be performed by specialist personnel in accordance with the assembly and operating manual and regulations in force.

The following points should be noted and followed:

- Check the delivery according to the delivery note to ensure it is complete and correct and check for any damage. Any missing quantities or damage incurred during transport should be confirmed by the carrier. No liability is accepted if this is not observed.
- For weight see technical data
- It should be transported with suitable lifting equipment in the original packaging or on the transport equipment indicated.
- If transported with a forklift, it should be ensured that the product is resting with the basic profile or base frame completely on the forks or on a pallet and the product's centre of gravity is between the forks.
- The driver must be authorized to drive a forklift.
- Do not go beneath the suspended load.
- Avoid damage or deformation of the housing.
- The product must be stored in a dry area and protected from the weather in the original packaging. Open pallets should be covered with tarpaulins. Even weatherproof modules should be covered because their weather resistance is only guaranteed after complete installation. If moisture has penetrated into the original packaging, remove it immediately.
- Storage temperature between +5 °C and +40 °C. Avoid severe temperature fluctuations.
- If the product has been in storage for more than a year, check the smooth running of impellers and valves by hand.

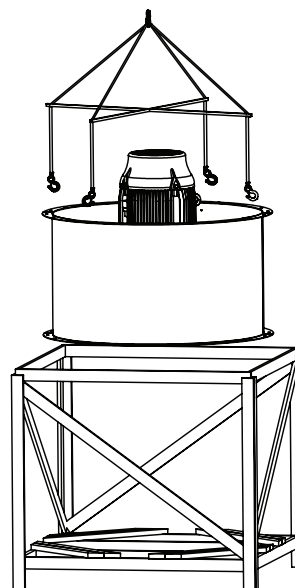
Unpacking example:

Packaging may vary, depending on the size of the device.

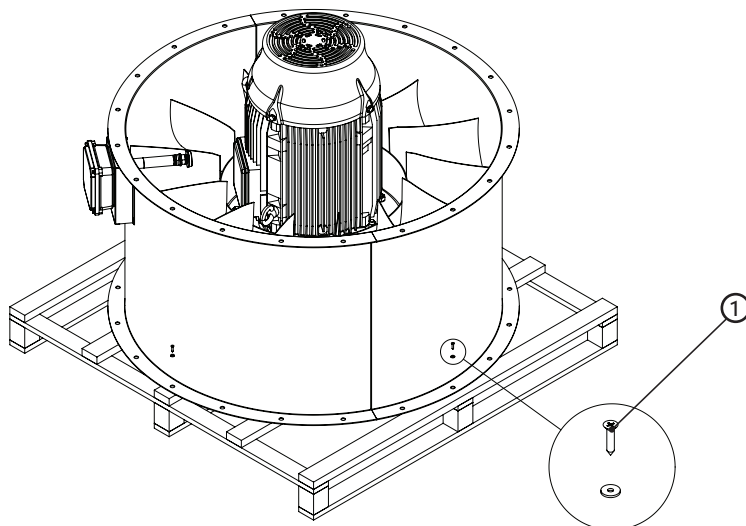


- Release screws (1)
- Lift the device (2) out of the packaging
- Final assembly of the device depending on the location (see installation!)

- Care must be taken to load the flange evenly and in a vertical direction. If necessary, use crossbar and rotating hooks.



Transport of the device on a pallet:



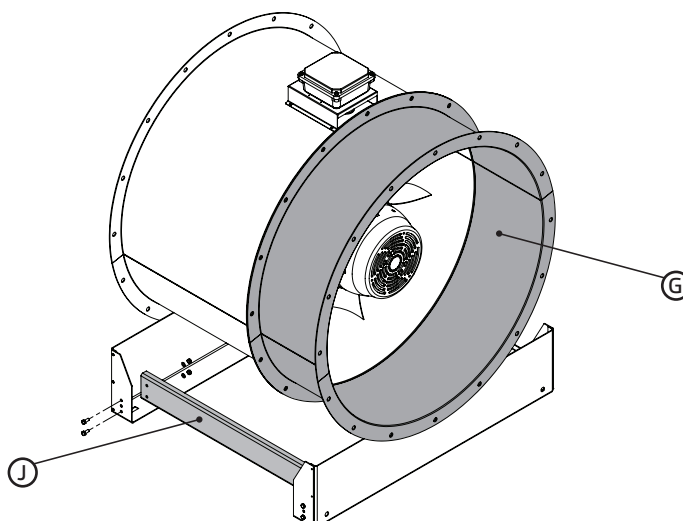
- Release screws (1)
- Final assembly of the device depending on the location (see installation!)

10. ASSEMBLY

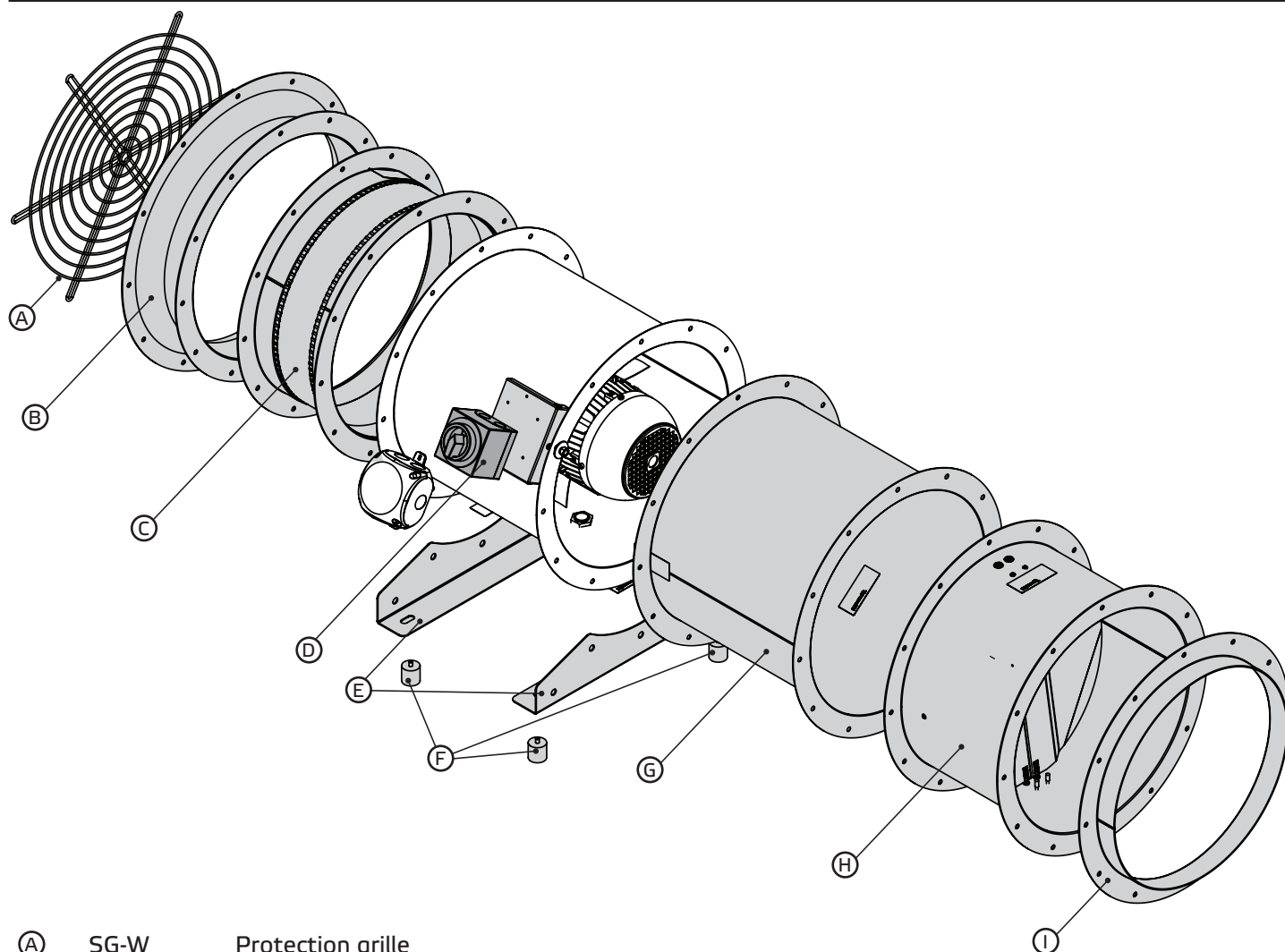
Assembly work may only be performed by specialist personnel in accordance with the installation and operating manual and the regulations and standards in force.

The following points should be noted and followed:

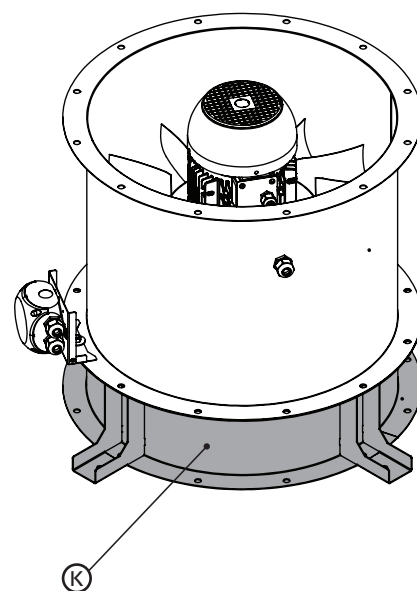
- The foundation must be even and levelled. It must not exhibit unevenness or a slope in any direction.
- Set up and align the machine with the aid of a water level. A perfect function of the device can be guaranteed only if levelled mounted. Vertical mounting is only possible by using a mounting ring (optional accessory).
- Only suitable installation aids, in accordance with regulations, should be used.
- The device must be installed in such a way that it is easily accessible for maintenance and cleaning purposes.
- The unit should only be installed with authorized and suitable fastening materials at all fastening points.
- Do not distort the unit when installing.
- Just use the indicated mounting and fixing places. No holes should be made in the housing or any screws screwed into it.
- The duct system must not be supported on the housing.
- For structure-borne sound decoupling, a flexible connection is recommended when connected on a duct system.
- At least 2.5 times the diameter of the tube straight duct length before and after the fan
- For all units from size 1000, the use of a pressure-side connecting tube and a crossbeam is necessary when using mounting feet. The motor-side mounting foot must be attached to the outside of the connecting tube.



10.1. Assembly with accessories



- | | | |
|---|-------|--|
| Ⓐ | SG-W | Protection grille |
| Ⓑ | ESD | Inlet cone |
| Ⓒ | RAS | flexible tube connection piece |
| Ⓓ | GS 02 | Device switch |
| Ⓔ | FAL | Mounting foot |
| Ⓕ | GSD | Vibration element |
| Ⓖ | RVS | Connection tube |
| Ⓗ | RVK | Tube damper, automatic for vertical mounting |
| | RVK-H | Tube damper, automatic for horizontal mounting |
| Ⓘ | RAF | Tube flange |
| Ⓙ | TRA | Crossbeam |
| Ⓚ | MR | Mounting ring |



11. ELECTRICAL CONNECTION



- Electricity warning (hazardous voltage)!
 - » Failure to observe the hazard may result in death, injury or damage to property.
 - Before performing any work on conductive parts, always disconnect the unit completely from the electricity supply and make sure that it cannot be switched back on again.

The electrical installation may only be carried out by qualified electricians in compliance with the installation, operating and maintenance instructions and the applicable national regulations, standards and guidelines:

- ISO, DIN, EN and VDE specifications, including all safety requirements.
- Technical connection conditions.
- Safety at work and accident prevention requirements.

This list does not claim to be complete.

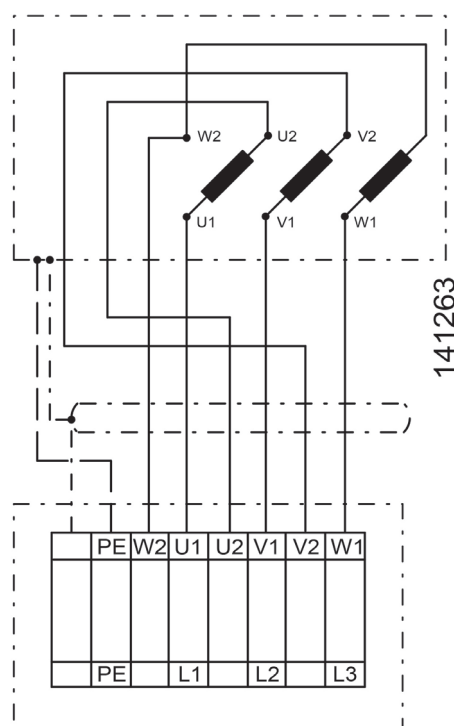
Requirements should be applied under one's own personal responsibility.

- The electrical connections must be made as shown in the corresponding wiring diagrams and terminal diagrams.
- The type of cable, size of cable and method of laying should be determined by an authorized electrician.
- Low and extra-low voltage cables should be laid separately.
- An all-pole mains disconnection device with at least 3 mm contact gap must be provided in the supply line.
- Use a separate cable inlet for each cable.
- Any cable inlets that are not used must be sealed so that it is airtight.
- All cable inlets must have strain relief.
- Create equipotential bonding between the unit and the duct system.
- Check all protective measures after the electrical connection work (earthing resistance, etc.)
- Motor current and motor power must not exceed the values stated on the motor nameplate. The specified max. fan speed must never be exceeded, otherwise the motor and fan will be destroyed by this overload and dissolved or flying parts can destroy other components.

11.1. Unit supply cable

Connect the mains supply cable as shown in the wiring diagram. For the dimensioning of the line, observe the unit's rating plate and the relevant guidelines. Appropriate protection with correctly dimensioned automatic safety breakers (circuit protection breaker) must be provided.

The device must be connected according to the wiring diagram. For fans which are controlled by external control devices, the corresponding operating instructions of the manufacturer must be observed.



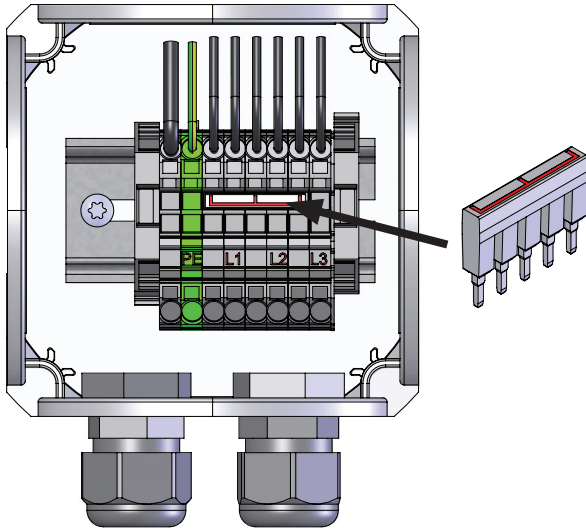
11.2. Star circuit / Delta circuit

Star or delta operation only possible by the following types:

AL 315 D2 01, AL 315 D2 03, AL 315 D4 01, AL 315 D2 01, AL 400 D2 01, AL 400 D2 02, AL 400 D4 01, AL 400 D4 02
AL 450 D2 02, AL 450 D4 02, AL 450 D4 01, AL 500 D4 01, AL 500 D4 02, AL 500 D4 03,
AL 560 D4 01, AL 560 D4 02, AL 630 D4 03, AL 630 D6 01, AL 630 D6 02, AL 710 D6 01, AL 800 D6 01

For the other types a star-delta start is possible.

■ Star circuit



For the star circuit, the terminals U2, V2 and W2 are connected through the shorting blades (see Img.).

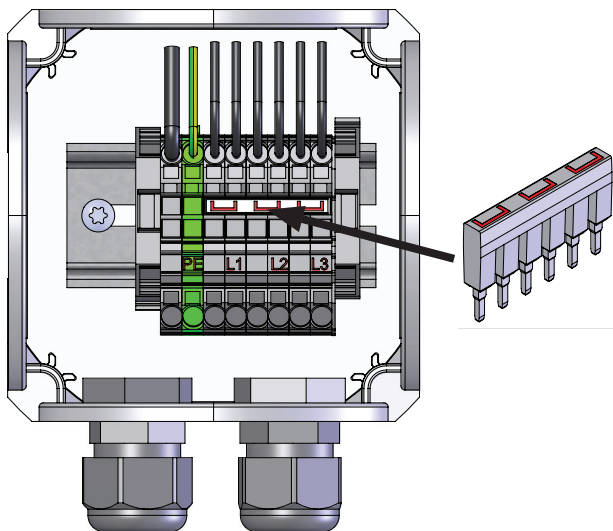
Never connect both jumpers at the same time!

The star circuit must be used if the motor is to be operated directly on the 3-phase supply network with a line voltage of 400V.



The star circuit is also to be used when controlling via a frequency inverter with 400V output voltage (usually a frequency converter with 3-phase 400V mains connection).

■ Delta circuit



For the delta circuit, the shorting blades are connecting U1 with W2, V1 with U2 and W1 with V2 (see Img.).

Never connect both jumpers at the same time!

The delta circuit must be used if the motor is to be operated directly on the 3-phase supply network with a line voltage of 230V.



The delta circuit is also to be used when controlling via a frequency inverter with 230V output voltage (in general frequency converter with 1-phase 230V mains connection).



If, in spite of the correct connection to the mains or to the frequency converter, the devices turn contrary to the given direction of rotation, this must be corrected. For this purpose two phases can be interchanged at the terminal block (e.g. L1 with L2 or L2 with L3). Afterwards the direction of rotation is to be checked again.

For the electrical connection, for the setting of the motor protection switch or for the parameterization of a frequency inverter, only the technical data on the nameplate of the fan are relevant. These may differ from the technical data of the motor.

11.3. Thermal motor protection

During operation, electric motors heat up. Under certain circumstances (excessively high ambient or fluid temperatures, heavy contamination, etc.), the motor temperature may exceed the safety limit of the electrically isolated parts. In order to avoid engine damage, various types of temperature monitoring are possible, of which at least one must be installed on site:

- Monitoring of the thermal motor current via a FU
- Motor protection switch

11.4. Frequency converter

The fans can have speed control. This is only possible by means of frequency converters. Using other speed controls, such as voltage control, will directly damage the motor.

We offer tested and approved frequency converters as accessories. When using a frequency converter, the cable (max. length 50 m) between motor and frequency converter must be shielded.

The following parameters must be set correctly.

Product name	Item number	Rated frequency f_N		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}	
		Hz		A		Hz		A		Hz		A		Hz		A		Hz	
				10°		15°		20°		25°		30°		35°		40°			
AL 315 D2 01 CFG	167527	50		1,33	60	1,54	60	1,44	60	1,56	60	1,61	55	1,73	50	1,69	45 *		
AL 315 D2 03 CFG	169904	50		1,56	60	1,78	60	1,64	60	1,79	60	1,82	55	1,88	50	1,98	50		
AL 315 D4 01 CFG	169908	50		0,72	80	0,72	80	0,72	80	0,72	80	0,73	80	0,75	80	0,91	80		
AL 355 D2 02 CFG	169960	50		1,67	60	1,73	55	1,78	55	1,30	40 *	1,50	40 *	1,81	40 *	1,58	35 *		
AL 355 D2 01 CFG	168085	50		2,20	60	2,27	60	2,18	60	2,32	55	2,45	50	2,44	45 *	2,28	40 *		
AL 355 D4 01 CFG	170035	50		0,69	80	0,71	80	0,69	80	0,70	80	0,73	70	0,79	70	0,79	60		
AL 400 D2 01 CFG	167763	50		3,79	60	4,16	60	4,02	60	4,14	55	4,07	50	4,12	45 *	4,08	40 *		
AL 400 D2 02 CFG	169963	50		2,25	60	2,29	55	2,15	50	2,23	45 *	2,30	40 *	2,04	35 *	2,58	35 *		
AL 400 D4 01 CFG	170053	50		1,23	80	1,36	80	1,23	80	1,29	75	1,35	70	1,33	60	1,39	50		
AL 400 D4 02 CFG	170056	50		1,23	80	1,36	80	1,23	80	1,29	75	1,35	70	1,33	60	1,39	50		
AL 400 D2 03 CFG	169989	50		2,72	60	2,15	40	2,87	55	3,06	50	3,14	45 *	3,01	40 *				
AL 450 D2 01 CFG	170060	50		5,64	55	7,08	55	5,88	55	7,22	55	7,17	50	8,14	50	8,77	45 *		
AL 450 D2 02 CFG	170908	50		4,07	55	4,28	55	4,35	50	4,29	45 *	4,40	45 *	4,95	40 *	4,53	35 *		
AL 450 D4 02 CFG	170914	50		1,67	70	2,01	80	2,11	80	2,07	80	1,80	60	2,06	60	2,01	50		
AL 450 D4 01 CFG	167493	50		1,37	70	1,43	70	1,36	60	1,43	60	1,52	60	1,64	50	1,82	50		
AL 450 D4 03 CFG	170917	50		2,02	60	2,06	60	2,17	80	2,74	80	2,84	75	2,88	70	2,88	65		
AL 500 D2 01 CFG	167963	50		8,54	55	10,16	55	10,53	55	9,35	50	10,07	50	11,65	45 *	11,13	40 *		
AL 500 D2 02 CFG	170066	50		6,82	50	7,68	50	7,19	50	7,19	45 *	6,87	40 *	8,81	40 *	7,82	35 *		
AL 500 D2 03 CFG	171003	50		8,23	50	9,68	50	8,44	50	9,78	50	11,35	50	13,20	50	11,76	40 *		
AL 500 D4 01 CFG	170104	50		1,89	70	2,09	70	1,91	60	2,08	60	2,23	50	2,48	50	1,75	40 *		
AL 500 D4 02 CFG	170107	50		2,31	70	2,62	80	2,31	70	2,63	70	2,64	60	2,71	50	2,97	50		
AL 500 D4 03 CFG	170110	50		2,98	70	4,58	80	3,52	80	4,13	80	4,01	70	3,48	60	4,04	60		
AL 560 D4 01 CFG	167203	50		11,55	70	3,62	70	3,43	60	3,68	50	3,90	50	3,12	40 *	3,34	40 *		
AL 560 D4 02 CFG	169791	50		4,11	70	3,89	70	4,11	70	3,95	60	4,19	60	4,30	50	5,03	50		
AL 560 D4 04 CFG	169770	50		11,55	70	5,92	70	5,66	75	6,24	70	6,94	70	6,52	60	7,50	60		
AL 630 D4 03 CFG	170113	50		4,48	65	4,68	60	4,55	60	4,61	55	4,20	45 *	5,00	45 *	4,51	40 *		
AL 630 D4 01 CFG	167885	50		6,13	65	6,04	60	5,87	60	6,08	55	14,30	60	8,33	55	8,20	50		
AL 630 D6 01 CFG	170132	50		2,36	80	2,42	75	2,39	70	2,46	65	2,23	60	2,41	55	2,45	50		
AL 630 D6 02 CFG	170143	50		3,75	80	3,78	75	3,65	75	3,53	65	3,71	65	3,75	60	3,78	55		
AL 710 D4 02 CFG	170116	50		8,04	65	8,41	60	8,18	60	8,27	55	7,52	45 *	8,99	45 *	8,07	40 *		
AL 710 D4 03 CFG	170135	50		9,00	65	8,36	60	8,30	60	8,57	55	9,17	50	10,83	50	10,11	45 *		
AL 710 D4 01 CFG	167431	50		10,05	65	9,89	60	9,61	60	13,44	65	13,80	60	13,67	55	13,45	50		
AL 710 D6 01 CFG	170148	50		4,59	80	4,76	75	4,75	75	4,75	65	4,55	60	4,64	55	4,58	50		
AL 710 D6 02 CFG	170151	50		6,58	80	6,99	75	6,42	75	6,22	65	6,51	65	6,58	60	6,64	55		

Product name	Item number	Rated frequency f_N		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}		Max. motor current I_{max}		Maximum frequency f_{max}	
		Hz		A		Hz		A		Hz		A		Hz		A		Hz	
				10°		15°		20°		25°		30°		35°		40°			
AL 800 D4 04 CFG	170172	50		9,51	60	11,01	60	10,82	55	9,82	50	9,62	45 *	9,32	40 *	6,61	30 *		
AL 800 D4 02 CFG	170199	50		13,63	60	13,74	60	14,51	60	12,45	55	13,52	50	10,38	40 *	12,12	40 *		
AL 800 D4 03 CFG	167640	50		18,32	60	19,58	60	20,24	60	20,76	60	20,97	55	20,96	50	20,25	45 *		
AL 800 D4 05 CFG	170163	50		18,76	60	19,70	60	20,54	60	20,56	60	25,21	60	24,71	55	24,23	50		
AL 800 D4 06 CFG	170206	50		22,04	60	23,42	60	27,05	60	23,05	60	26,88	60	31,73	60	31,38	55		
AL 800 D6 01 CFG	170215	50		4,05	70	4,55	60	3,02	55	4,24	50	4,97	50	4,42	45 *	3,87	40 *		
AL 800 D6 03 CFG	170220	50		11,14	80	10,92	80	13,45	80	10,36	70	10,65	65	10,72	60	10,72	55		
AL 900 D4 02 CFG	170176	50		14,58	60	15,08	55	14,15	45 *	12,93	45 *	13,17	40 *	9,29	30 *	10,23	30 *		
AL 900 D4 03 CFG	170179	50		22,44	60	25,09	60	23,96	55	21,17	50	21,60	45 *	20,06	40 *	22,88	40 *		
AL 900 D4 04 CFG	170182	50		25,71	60	27,01	60	20,54	45 *	26,03	60	27,39	50	20,21	40 *	23,05	40 *		
AL 900 D4 05 CFG	170186	50		27,44	60	30,68	60	31,02	60	31,14	60	34,00	55	33,19	50	31,17	45 *		
AL 900 D6 02 CFG	167840	50		10,48	80	11,33	70	10,27	60	11,38	60	12,31	55	12,44	50	11,27	45 *		
AL 900 D6 03 CFG	170189	50		17,67	80	19,29	80	21,32	80	16,40	70	16,85	65	16,96	60	16,94	55		
AL 1000 D4 01 CFG	170227	50		20,74	50	23,95	50	23,46	45 *	23,71	40 *								
AL 1000 D4 02 CFG	170230	50		26,77	50	30,86	50	30,32	50	30,56	45 *	28,64	40 *	33,88	40 *	31,43	35 *		
AL 1000 D4 03 CFG	170233	50		28,69	50	35,11	50	31,29	50	36,01	50	38,64	45 *	36,07	40 *	44,38	40 *		
AL 1000 D4 04 CFG	170236	50		30,68	50	36,18	50	32,96	50	39,40	50	41,42	50	46,02	45 *	54,19	45 *		
AL 1000 D6 02 CFG	170239	50		12,41	60	13,50	60	12,11	50	13,11	50	11,51	40 *	12,86	40 *	11,87	35 *		
AL 1000 D6 03 CFG	167366	50		21,58	75	20,67	70	21,71	70	20,48	60	20,92	55	21,39	50	24,15	50		
AL 1120 D6 02 CFG	169146	50		19,46	60	23,45	60	19,58	60	22,94	50	24,03	50	20,15	40 *	23,42	40 *		
AL 1120 D6 03 CFG	170259	50		25,69	60	33,83	60	25,96	60	33,43	60	33,93	55	34,19	50	32,21	45 *		
AL 1120 D6 05 CFG	170265	50		28,76	60	35,13	60	28,87	60	34,81	60	35,61	55	40,40	55	40,81	50		
AL 1250 D6 01 CFG	170281	50		21,25	60	22,46	50	17,27	40 *	22,48	45 *	23,97	40 *						
AL 1250 D6 02 CFG	170291	50		33,61	60	36,25	60	28,81	50	35,13	50	35,19	45 *	29,33	40 *	36,40	40 *		
AL 1250 D6 03 CFG	167270	50		38,22	60	41,14	60	40,57	60	41,76	55	44,07	50	31,08	40 *	37,48	40 *		
AL 1250 D6 04 CFG	170294	50		40,62	60	47,59	60	43,97	60	49,39	55	44,87	50	55,37	50	41,23	40 *		

* Due to the maximum permissible frequency, these devices must be operated with a frequency converter.

11.5. Fault current protection switch

If a fault current protection switch is used, only AC/DC sensitive RCD protective devices (type B or B+) are permitted.



Even when the device is switched off, voltage is applied to terminals and connections. Do not touch the device for 5 minutes after all-pole disconnection from the mains.

12. COMMISSIONING



Commissioning by trained technical personnel may only be performed after any risk has been ruled out. The following checks should be performed in accordance with the installation and operating manual and the regulations in force:

- Correctly sealed installation of the unit and duct system.
- Check the duct system, unit and medium lines, if present, remove any foreign bodies if necessary.
- The intake opening and inflow into the unit must be clear.
- Check all mechanical and electrical protection measures (e.g. earthing).
- Voltage, frequency and type of current must correspond with the rating plate.
- The fan must be checked for vibrations. Contact manufacturer if necessary.

Note:

Standard frequency inverters have a modified sine-wave at the output. This may cause noises, depending on the combination motor - frequency converter. Depending on the fan design and the radiating surface, these are perceptible.

At very high noise requirements, this can be disturbing. For industrial applications, the noises are generally acceptable.

Remedial measures may be a change in the clock frequency or the use of a sine-wave filter or a frequency converter with integrated sine-wave filter.

In speed-controlled operation with frequency converter, critical frequencies (frequencies at which resonances occur due to natural frequencies) must be masked out at the frequency converter.

13. MAINTENANCE AND CLEANING



Servicing, troubleshooting and cleaning may only be performed by specialised personnel in accordance with this installation and operating manual and the regulations in force.



- Make sure that no connections or components are loosened unless the device is disconnected from the mains. Make sure that the equipment cannot be switched back on again.
- Individual components must not be interchanged. For example, the components intended for one product may not be used for other products.



- The regular maintenance and care of our devices is designed to ensure proper function, value retention and avoidance of damage. Keep a maintenance log.



- Perform the specified maintenance on the unit at the specified intervals.

Our devices require little maintenance when operated properly.

The following work should be performed at regular intervals, in accordance with health and safety regulations:

- Check the operation of the control system and safety devices.
- Check electrical connections and wiring for damage.
- Remove any dirt from the fan impeller or impellers and from inside the fan housing in order to prevent any unbalance or reduction in output.
 - Do not use aggressive or easily flammable products for cleaning (impellers/housing).
 - Preferably only water (not flowing water) or mild soapsuds should be used.
 - The impeller should be cleaned with a cloth or brush.
 - Never use a high-pressure cleaner.
 - Balancing clips must not be moved or removed.
 - The impeller and fittings must not be damaged in any way.

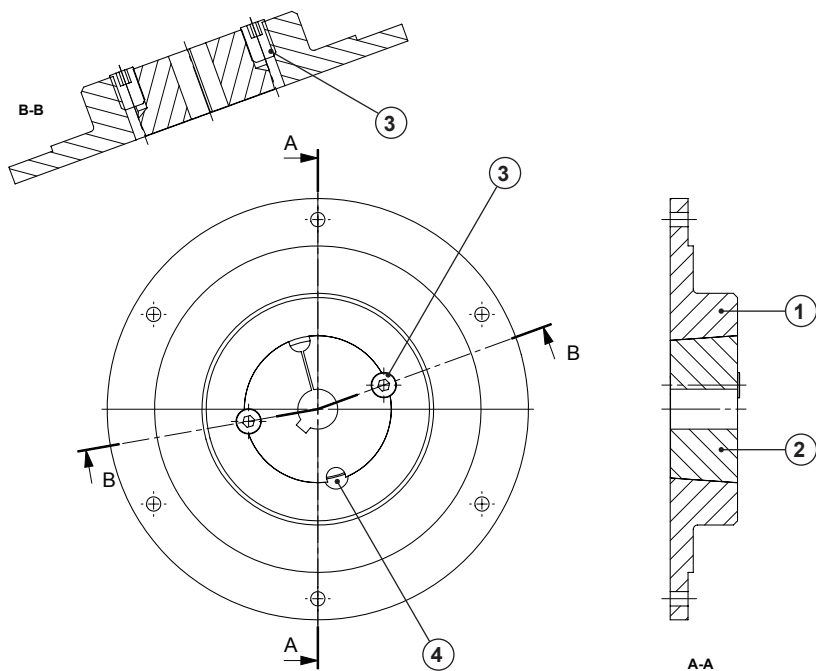
Before putting the unit back into operation after maintenance and servicing work, carry out a visual inspection as described in section 11. and 12.

13.1. Checklist Maintenance and Service

Description	check interval
Triggering device	monthly
■ Fan	
Check fan for function and operational readiness (test run at least 15 minutes)	every 6 months
Check fan for function and operational readiness (test run at least 1 hour)	yearly
Check for dirt, damage, corrosion and fastening	every 6 months
Function-preserving cleaning	every 6 months
Check impeller rotation direction	yearly
Check flexible connections for leaks	yearly
Check impeller for imbalance	yearly
Check protective device for function	yearly
■ Motor	
Check externally for dirt, damage, corrosion and fastening	every 6 months
Function-preserving cleaning	yearly
Check bearing for noise	yearly
Check terminals for tight fit	yearly
Measure the voltage	yearly

13.2. Impeller installation with Taperlock clamping bush

The impeller is connected by means of the clamping bush to the shaft end of the drive motor.



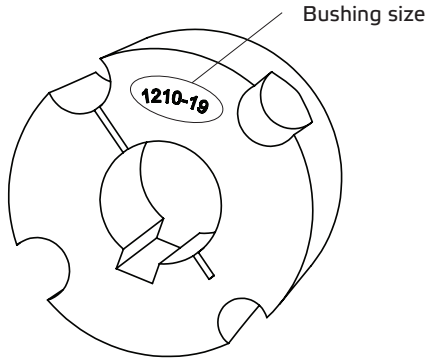
Assembly

1. Clean all bare surfaces (mating surfaces of the clamping bushings and motor shaft).
2. Insert the clamping bush (1) into the hub (2) and bring the holes into alignment.
3. Loosely lubricate the threaded pins (3) and screw in - do not tighten yet.
4. Push the impeller onto the shaft with the clamping sleeve, align it in the axial position and tighten the threaded pins evenly on both sides. Observe the tightening torque according to table.

Disassembly

1. Loosen all the threaded studs (3) and screw them out completely. Lubricate a threaded pin and screw it into the disassembly hole (4).
2. Tighten the threaded pin until the clamping bush (1) is released from the hub (2).
3. The impeller can be removed.

Technical data



Bushing size	1210	2012	2517	3020
Screw tightening torque with feather (Nm)	17	26	41	77
Screw tightening torque without feather (Nm)	20	31	48	90
Number of screws	2	2	2	2

Torque table

Commissioning (after replacement)

- Remove any remaining installation material and foreign objects from the impeller and suction area.
- Check direction of rotation (direction of rotation arrow on the impeller base disc).
- During initial commissioning, the entire unit must be checked for mechanical vibrations. If necessary, re-balancing must be carried out.
- Pay attention to a quiet operation, without vibrations.

14. LIFETIME AND DISPOSAL

14.1. Product life

The motors are equipped with maintenance-free, permanently lubricated ball bearings. Under normal operating conditions, the expected lifetime is about 30,000 operating hours.

The information given here depends strongly on the respective field of application as well as the environmental conditions. We recommend replacing these fans after reaching about 30,000 operating hours or 5 years.

14.2. Decommissioning and disposal



When disassembling, parts under voltage are exposed, which can lead to electric shock when touched. Before dismantling, disconnect the fan from all poles of the mains and secure against being switched on again!

Parts and components of the device that have reached their lifetime, e.g. due to wear, corrosion, mechanical stress, fatigue and/or all other, not directly recognizable effects, must be disposed of professionally and properly after disassembly in accordance with national and international laws and regulations. The same applies to excipients in use such as oils and fats or other substances. The conscious or unconscious reuse of used components such as e.g. impellers, rolling bearings, motors. etc. can lead to a risk to persons, the environment as well as machinery and equipment. The applicable local operating regulations must be observed and applied.

14.3. Spare parts (motor + impeller)

Only original spare parts may be used.

The repair may only be carried out by personnel trained and authorized.

15. TROUBLESHOOTING

Fault	Possible cause	Remedy methods
■ Fan does not start	■ No power supply ■ Impeller does not rotate freely	■ Check mains supply / connections ■ Find out the causes and, if possible, remove the fault. If not possible, contact the supplier.
■ Motor overheated / temperature protection is triggered	■ Fault of the ball bearings ■ Too high operating temperature ■ Air flow is too low, motor cannot cool down	■ Contact the supplier ■ Observe the data on the nameplate ■ See fault "Low air flow"
■ Device too noisy / casing vibrations	■ Dirt deposits on the impeller ■ Imbalance of the impeller ■ Connection with intake or exhaust pipe / duct causes vibrations / oscillations ■ Fixing screws released ■ Fault of the ball bearings ■ Loose impeller blade	■ See chapter maintenance and cleaning ■ Contact the supplier ■ Install fan with vibration dampers ■ Tighten screws ■ Contact the supplier ■ Contact the supplier
■ Low airflow	■ Impeller runs in the wrong direction (wrong air transport direction) ■ High pressure losses in the system ■ Return flaps closed or only partially open ■ Duct system clogged ■ Speed control incorrectly set / incorrectly connected	■ Note the marking on the device / nameplate. Check electrical connections ■ Improve piping configuration or select a more powerful fan ■ Check drive system / installation position of the return flap ■ Remove blockage / clean protective grille ■ Check settings / switching unit and possibly adjust / connect



ruck Ventilatoren GmbH
Max-Planck-Str. 5
D-97944 Boxberg-Windischbuch
Tel. +49 7930 9211-300
Fax +49 7930 9211-166
info@ruck.eu
www.ruck.eu

Information updated
print 22.04.2024
maxfu_pb_02b_k10001_en

We reserve the right to make changes

Language:
English